

Приложение II

Тихоокеанский региональный семинар по вопросу о проведении третьего Международного десятилетия за искоренение колониализма «В направлении достижения целей в области устойчивого развития в самоуправляющихся территориях: социальные, экономические и экологические вызовы», который состоялся в Сент-Джорджесе (Гренада) 9–11 мая 2018 года

I. Введение

1. В своей резолюции [65/119](#) Генеральная Ассамблея объявила период 2011–2020 годов третьим Международным десятилетием за искоренение колониализма и призвала государства-члены активизировать свои усилия по дальнейшему осуществлению плана действий на второе Международное десятилетие за искоренение колониализма ([A/56/61](#), приложение) и взаимодействовать со Специальным комитетом по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам в его обновлении по мере необходимости, с тем чтобы использовать его в качестве основы для разработки плана действий на третье Международное десятилетие.
2. В своей резолюции [72/111](#) Генеральная Ассамблея одобрила программу работы Специального комитета на 2018 год, предусматривающую проведение семинара в Тихоокеанском регионе, который должен быть организован Комитетом и на котором должны присутствовать представители всех самоуправляющихся территорий.
3. Цель этого семинара заключалась в том, чтобы дать Специальному комитету возможность ознакомиться с мнениями представителей самоуправляющихся территорий, экспертов, представителей гражданского общества и других заинтересованных сторон в процессе деколонизации, что могло бы помочь Комитету выявить стратегические подходы и практические методы, которые можно использовать в осуществляемом Организацией Объединенных Наций процессе деколонизации. Обсуждения в ходе семинара должны были помочь Комитету провести реалистичный анализ и оценку конкретных ситуаций в самоуправляющихся территориях, а также наметить пути повышения эффективности программ помощи этим территориям, осуществляемым системой Организации Объединенных Наций и международным сообществом в целом.
4. Специальному комитету предстояло рассмотреть также соответствующие материалы участников в ходе его основной сессии, которая должна была состояться в Нью-Йорке в июне 2018 года, для представления Генеральной Ассамблее предложений по достижению целей третьего Международного десятилетия за искоренение колониализма.

II. Организация семинара

5. Семинар состоялся в Гренаде 9–11 мая 2018 года. В ходе семинара были проведены пять заседаний, в которых приняли участие представители государств — членов Организации Объединенных Наций и несамоуправляющихся территорий, а также эксперты (см. добавление I). Работа семинара была организована таким образом, чтобы способствовать открытому и откровенному обмену мнениями.

6. Семинар проходил под председательством Постоянного представителя Антигуа и Барбуды при Организации Объединенных Наций и Председателя Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам Уолтона Альфонсо Уэбсона при участии представителей следующих государств — членов Комитета: Антигуа и Барбуды, Венесуэлы (Боливарианская Республика), Гренады, Доминики, Индонезии, Ирака, Китая, Кот-д'Ивуара, Кубы, Никарагуа, Папуа — Новой Гвинеи, Российской Федерации, Сент-Люсии, Сирийской Арабской Республики, Сьерра-Леоне, Тимора-Лешти и Чили. В работе семинара в качестве наблюдателей участвовали представители Алжира, Аргентины, Испании и Марокко. Кроме того, в работе семинара участвовали представители семи несамоуправляющихся территорий и пять экспертов.

7. На 1-м заседании, состоявшемся 9 мая, действуя в соответствии с правилом 2 правил процедуры семинара, Председатель назначил Кейшу Анью Макгвайр (Гренада) и Ясси Максимины Броу (Кот-д'Ивуар) заместителями Председателя семинара, а Фреда Саруфу (Папуа — Новая Гвинея) — Докладчиком.

8. Повестка дня семинара включала следующие вопросы:

1. Роль Специального комитета в деле достижения целей в области устойчивого развития в несамоуправляющихся территориях в рамках усилий по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года во исполнение соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций с учетом требования о том, чтобы никто не был забыт: стратегии и вызовы.
2. Позиции управляющих держав, правительств территорий, соответствующих государств-членов и других заинтересованных сторон по процессу деколонизации:
 - a) политические процессы и цели в области устойчивого развития в несамоуправляющихся территориях:
 - i) в Тихоокеанском регионе;
 - ii) в Карибском регионе;
 - iii) в других регионах;
 - b) финансирование развития: меры по преодолению социальных, экономических и экологических вызовов и воздействие стихийных бедствий на развитие в несамоуправляющихся территориях.
3. Роль системы Организации Объединенных Наций в оказании помощи несамоуправляющимся территориям в достижении целей в области устойчивого развития во исполнение соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций.

4. Краткосрочные и среднесрочные задачи по ускорению процесса деколонизации: стратегии и меры для Специального комитета.
5. Рекомендации.

III. Работа семинара

A. Открытие семинара

9. 10 мая Председатель Специального комитета открыл семинар. Он выразил благодарность правительству Гренады за организацию семинара, заявив, что Гренада — это страна, хорошо известная своей непоколебимой приверженностью делу деколонизации, и она уже дважды принимала у себя семинар Специального комитета — в 1992 и 2007 годах. Он заявил, что убежденность в необходимости продвижения вперед повестки дня в области деколонизации, о чем постоянно заявляет Генеральная Ассамблея, указывает на важность активизации усилий для полного осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам. Кроме того, он заявил, что семинар 2018 года также предоставляет хорошую возможность для обсуждения ежегодной Недели солидарности с народами самоуправляющихся территорий, которая отмечается ежегодно начиная с 25 мая, в соответствии с резолюцией 54/91 Ассамблеи.

10. На церемонии открытия семинара также выступил министр иностранных дел и труда Гренады Питер Дэвид. Он заявил, что семинар может повлиять на будущий ход процесса деколонизации. Он добавил, что Гренада придает огромное значение работе Специального комитета, отметив, что страна сама прошла путь деколонизации. Он также заявил, что до сих пор существуют 17 самоуправляющихся территорий, большинство из которых относятся к братским территориям Карибского региона. Кроме того, он отметил, что самоуправляющиеся территории по-прежнему подвержены стихийным бедствиям, включая ураганы и циклоны, и напомнил о разрушительных последствиях ураганов «Ирма» и «Мария» в 2017 году.

11. Руководитель Группы по деколонизации Департамента по политическим вопросам Секретариата зачитал послание Генерального секретаря. Генеральный секретарь заявил, что цели, сформулированные в Повестке дня на период до 2030 года, служат основой для достижения общего будущего мира и процветания, и подчеркнул, что осуществление этой Повестки дня имеет особое значение для 17 самоуправляющихся территорий, сталкивающихся с проблемами изменения климата, доступности услуг здравоохранения, диверсификации экономики, сохранения морских ресурсов и дефицита питьевой воды (см. добавление II).

B. Заявления и обсуждения¹

12. На 1-м заседании, состоявшемся 9 мая 2018 года, с заявлениями в связи с программой работы выступили представители Марокко, Гренады, Доминики, Кубы, Сирийской Арабской Республики, Тимора-Лешти, Сент-Китса и Невиса, Сент-Люсии, Алжира и Сьерра-Леоне². Председатель объявил перерыв в заседании.

¹ Со всеми заявлениями и документами для обсуждения можно ознакомиться по адресу <http://www.un.org/en/decolonization/index.shtml>.

² Подробная информация о заявлениях кратко изложена в пресс-релизе о работе заседания, который размещен на веб-сайте Комитета.

По возобновлении заседания он выступил с заявлением. С заявлениями выступили также представители Гренады, Сент-Китса и Невиса, Доминики, Папуа — Новой Гвинеи, Сирийской Арабской Республики и Кубы. Председатель объявил перерыв в заседании. По возобновлении заседания он выступил с еще одним заявлением, и семинар принял свою программу работы (PRS/2018/CRP.2/Rev.1) с устно внесенными в нее изменениями³.

13. На том же заседании Председатель привлек внимание Специального комитета к теме на 2018 год. Он напомнил, что, руководствуясь резолюцией 70/1 Генеральной Ассамблеи, в которой Ассамблея приняла Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, Специальный комитет провел плодотворные обсуждения, подчеркивая важность стимулирования устойчивого социально-экономического развития территорий. В своей резолюции 72/92 об экономической и иной деятельности, которая затрагивает интересы народов самоуправляющихся территорий, Ассамблея подчеркнула важность инклюзивности внутри системы развития Организации Объединенных Наций. Далее Председатель напомнил о том, что в заключительных замечаниях семинара, проходившего в Сент-Винсенте и Гренадинах в 2017 году, Специальный комитет определил ряд проблем в процессе деколонизации в ходе третьего Десятилетия, которые включают воздействие изменения климата, особенно в территориях, а также признал, что в результате изменения климата многие территории становятся еще более уязвимыми в экологическом и экономическом отношениях.

14. Кроме того, на том же заседании с докладом выступил эксперт Питер Клегг. С соответствующими замечаниями и заявлениями выступили представители Индонезии, Папуа — Новой Гвинеи и Сьерра-Леоне, а также Джозеф Боссано (Гибралтар).

15. На 2-м заседании, состоявшемся 9 мая, участники рассмотрели вопрос о положении самоуправляющихся территорий в Карибском бассейне и других регионах и заслушали представленные в связи с этим материалы по вопросам о Монтсеррате, Гибралтаре, Фолклендских (Мальвинских) островах⁴ и Западной Сахаре. Участники заслушали также доклад эксперта Вильмы Реверон-Кольясо о положении в Пуэрто-Рико. С заявлениями выступили Председатель и представители Кубы, Испании, Аргентины, Марокко, Никарагуа, Чили, Сент-Китса и Невиса, Кот-д'Ивуара, Тимора-Лешти Доминики, Гренады, Алжира, Антигуа и Барбуды, Сьерра-Леоне, Сент-Люсии, Сирийской Арабской Республики, Боливарианской Республики Венесуэла и Папуа — Новой Гвинеи. С заявлением выступил также эксперт Луи Верне.

16. На том же заседании участники семинара заслушали в режиме видеоконференции выступления Стивена О'Мэлли из регионального отделения Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) в Барбадосе; и Дейла Александера из субрегионального отделения Экономической комиссии для Латинской Америки и Карибского бассейна (ЭКЛАК) в Тринидаде и Тобаго. Участники заслушали также доклад эксперта Карлайла Корбина.

17. На 3-м заседании, состоявшемся 10 мая, участники семинара заслушали доклад эксперта Сергея Чернявского. С соответствующими замечаниями и заявлениями выступили представители Индонезии, Кубы, Алжира и Сирийской Арабской Республики. С замечаниями выступили также другие участники.

³ Документы семинара приводятся на веб-сайте Комитета.

⁴ Между правительствами Аргентины и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии существует спор относительно суверенитета над Фолклендскими (Мальвинскими) островами.

18. На 4-м заседании, состоявшемся 10 мая, участники семинара заслушали трех представителей несамоуправляющихся территорий в Тихоокеанском регионе и соответствующие доклады Элеасало Ваалеле Але по вопросу об Американском Самоа; Аманды Блас по вопросу о Гуаме; и Энгеля Рэгада по вопросу о Французской Полинезии. С заявлениями выступили представители Кубы, Сьерра-Леоне, Папуа — Новой Гвинеи, Индонезии, Антигуа и Барбуды и Аргентины. С заявлениями выступили также Энгель Рэгада (Французская Полинезия) Роджер Энтони Эдвардс (Фолклендские (Мальвинские) острова), Джозеф Босано (Гибралтар) и Илан Анама Килое (Передовая группа меланезийских государств).

19. После 4-го заседания присутствовавшие на семинаре члены Специального комитета провели неофициальные консультации по проекту выводов и рекомендаций семинара.

С. Закрытие семинара

20. На 5-м заседании, состоявшемся 11 мая, Докладчик представил проект процедурного доклада семинара, содержащийся в документе PRS/2018/CRP.19/Rev.1, который был принят.

21. На том же заседании участники путем аккламации приняли проект резолюции с выражением признательности правительству и народу Гренады (см. добавление III).

22. Кроме того, на том же заседании с заключительными замечаниями выступил постоянный секретарь Министерства иностранных дел Гренады. Затем с заключительным заявлением выступил Председатель.

IV. Выводы и рекомендации

23. Принимавшие участие в семинаре члены Специального комитета сослались на Декларацию о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащуюся в резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи, и напоминали о роли Специального комитета, который должен рассматривать вопрос о применении Декларации, вносить предложения и рекомендации о достигнутом прогрессе и степени осуществления Декларации и представлять доклады Ассамблее.

24. Участвовавшие в семинаре члены Специального комитета подтвердили, что выводы и рекомендации предыдущих семинаров не утратили своей актуальности.

25. Кроме того, согласно правилу 9 правил процедуры семинара (A/АС.109/2018/19, приложение) участвовавшие в семинаре члены Специального комитета должны представить Комитету выводы и рекомендации семинара на его основной сессии в июне 2018 года.

А. Проведение третьего Международного десятилетия за искоренение колониализма: в направлении достижения целей в области устойчивого развития в несамоуправляющихся территориях: социальные, экономические и экологические вызовы

26. В своих заключительных замечаниях участвовавшие в семинаре члены Специального комитета:

а) напомнили о том, что Генеральная Ассамблея объявила период 2011–2020 годов третьим Международным десятилетием за искоренение колониализма, оценили достигнутый прогресс, рассмотрели текущие методы работы и получили новый стимул для завершения стоящей перед Комитетом исторической задачи;

б) признали, что искоренение колониализма является одной из первоочередных задач Организации Объединенных Наций и сохраняется в качестве одного из ее приоритетов на третье Международное десятилетие, которое началось в 2011 году, а также подчеркнули необходимость предоставления достаточной финансовой поддержки Группе по деколонизации Департамента по политическим вопросам Секретариата, с тем чтобы она могла в полной мере выполнить задачи, порученные ей государствами-членами;

в) подтвердили роль Специального комитета как главного механизма содействия процессу деколонизации и ускорения выполнения плана действий по реализации целей третьего Десятилетия в соответствии с резолюцией 65/119 Генеральной Ассамблеи, а также наблюдения за положением в территориях;

г) вновь заявили, что Организация Объединенных Наций должна продолжать играть ведущую роль в политическом процессе на пути к деколонизации, пользуясь решительной поддержкой Генерального секретаря, а также учреждений, фондов и программ системы Организации Объединенных Наций, и подчеркнули, что Организация Объединенных Наций должна оказывать поддержку до тех пор, пока не будут удовлетворительным образом решены все сохраняющиеся проблемы деколонизации;

д) отметили, что осуществление Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащейся в резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1960 года, не будет полным до тех пор, пока остаются несамоуправляющиеся территории, которые еще не осуществили своего права на самоопределение, согласно соответствующим резолюциям в отношении всех территорий, указанных в повестке дня Специального комитета⁴, в том числе резолюциям, принятым Ассамблеей и Комитетом в отношении особых и конкретных колониальных ситуаций, и подчеркнули, что неотъемлемые права народов несамоуправляющихся территорий должны гарантироваться Организацией Объединенных Наций и Комитетом в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций и резолюциями 1514 (XV) и 1541 (XV) Ассамблеи от 14 и 15 декабря 1960 года;

е) признав, сколь многое еще предстоит сделать в области деколонизации, отметили усилия, направленные на активизацию работы Специального комитета в соответствии с его мандатами;

g) выявили в рамках работы по деколонизации в ходе третьего Десятилетия ряд вопросов, включая последствия изменения климата, особенно для несамоуправляющихся территорий, глобальный финансово-экономический кризис, роль регионального сотрудничества, образования и информированности общественности, роль гражданского общества, роль женщин, расширение прав и возможностей уязвимых групп населения и необходимость наращивания потенциала в целях перехода к полному самоуправлению;

h) приняли во внимание резолюцию 1803 (XVII) Генеральной Ассамблеи, касающуюся суверенитета народов над их природными богатствами и ресурсами, согласно Уставу Организации Объединенных Наций и соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций по деколонизации;

i) с учетом междисциплинарного характера многих проблем, с которыми сталкиваются некоторые несамоуправляющиеся территории в современном динамичном и взаимосвязанном мире, подчеркнули, что необходимо прилагать усилия для дальнейшего укрепления административного потенциала, эффективного управления и экономической устойчивости в несамоуправляющихся территориях, привлекая к этим усилиям соответствующие заинтересованные стороны и применяя индивидуальный подход, что позволит территориям решать эти междисциплинарные проблемы на комплексной основе;

j) признали, что изменение климата усугубило экологическую и экономическую уязвимость многих несамоуправляющихся территорий и что в свете продолжающегося глобального финансово-экономического кризиса стала особенно очевидна важность обеспечения экономической устойчивости и диверсификации экономической базы несамоуправляющихся территорий;

k) признали важную роль, которую играют учреждения Организации Объединенных Наций, региональные организации и региональные механизмы в оказании многим несамоуправляющимся территориям помощи в решении различных возникающих проблем, и в связи с этим призвали эти учреждения, организации и механизмы активизировать свое участие в работе Специального комитета, в том числе участие в работе региональных семинаров по деколонизации по приглашению Комитета и в очередных сессиях Комитета по соответствующим пунктам повестки дня, а также призвали Специальный комитет разработать программы взаимодействия с надлежащими органами системы Организации Объединенных Наций во исполнение соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи;

l) подчеркнули, что образование и информированность общественности, в том числе коренного населения, остаются важнейшими элементами деколонизации, и в связи с этим напомнили об ответственности управляющих держав за обеспечение того, чтобы соответствующие народы могли принимать осознанные решения относительно будущего политического статуса своих территорий, согласно соответствующим резолюциям и решениям Организации Объединенных Наций и с учетом соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи, в которых Ассамблея призвала управляющие державы, в сотрудничестве с правительствами территорий и надлежащими органами системы Организации Объединенных Наций, разрабатывать для территорий программы политического просвещения, с тем чтобы население этих территорий лучше осознавало свое право на самоопределение;

m) приветствовали призывы к осуществлению совместных проектов, направленных на просвещение общественности о характере существующего конституционного устройства в отдельных территориях, с участием Организации Объединенных Наций, самих самоуправляющихся территорий и управляющих держав, согласно соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций;

n) подчеркнули важную роль женщин в процессе деколонизации, в том числе в области образования, искоренения нищеты и расширения прав и возможностей общин;

o) признали значение и необходимость расширения диалога с гражданским обществом в самоуправляющихся территориях, согласно соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций;

p) признали роль гражданского общества, в том числе деловых кругов и неправительственных организаций, в процессе развития и содействии обеспечению экономической устойчивости и благополучия населения территорий;

q) подчеркнули, что проведение обзора статуса и/или конституционного устройства в некоторых самоуправляющихся территориях является деликатным процессом, в котором должны на индивидуальной основе и в соответствующих случаях учитываться определенные ожидания, связанные с достижением деколонизации, в том числе на основе неофициальных рабочих связей и диалога между всеми заинтересованными сторонами;

r) вновь заявили о том, что укрепление взаимодействия и сотрудничества между Специальным комитетом и управляющими державами по-прежнему имеет исключительную важность для осуществления мандата Организации Объединенных Наций в области деколонизации и будет полезным для всех заинтересованных сторон, в том числе для самих управляющих держав, как это отмечается в резолюции 72/111 и всех других соответствующих резолюциях Генеральной Ассамблеи, и поэтому выразили сожаление в связи с отсутствием представителей управляющих держав на семинаре 2018 года и повторили свой призыв ко всем управляющим державам участвовать в конструктивном диалоге со Специальным комитетом в будущем;

s) вновь заявили, что прогресс может быть достигнут только при активном сотрудничестве управляющих держав, и в связи с этим подчеркнули, что было сочтено целесообразным вновь обратиться с просьбой об использовании добрых услуг Генерального секретаря в этом процессе;

t) подчеркнули важность полного и значимого участия в региональных семинарах приглашенных лиц в соответствии с руководящими принципами и правилами процедуры семинаров и в связи с этим выразили глубокую обеспокоенность по поводу бюрократических препятствий для такого участия и настоятельно призвали все заинтересованные стороны своевременно и ответственно выполнять все их обязанности в этом отношении;

u) признали важность активного участия в работе Специального комитета других государств — членов Организации Объединенных Наций, которые не входят в его состав, и в связи с этим приветствовали участие в семинаре Алжира, Аргентины, Испании и Марокко.

В. Проведение третьего Международного десятилетия за искоренение колониализма: в направлении достижения целей в области устойчивого развития в несамоуправляющихся территориях: социальные, экономические и экологические вызовы в Тихоокеанском регионе, включая деятельность по итогам Карибского семинара 2017 года

27. В своих заключительных замечаниях участвовавшие в семинаре члены Специального комитета:

в отношении положения в Американском Самоа:

а) выразили признательность представителю губернатора Американского Самоа за сделанное им заявление и предоставленную информацию⁵;

б) отметили заявление, сделанное представителем, выразившим мнение, что жители Американского Самоа удовлетворены отношениями Американского Самоа с Соединенными Штатами, которые можно охарактеризовать как прочные и здоровые, а также благотворные для народа и правительства территории, и что наиболее важным благом для Американского Самоа является защита прав коренного населения на его земли, как предусмотрено Актом о цессии;

в) отметили также предоставленную представителем информацию о том, что политический статус Американского Самоа как неприсоединившейся и неорганизованной территории Соединенных Штатов ограничивает его возможности в плане самоуправления и делает его зависимым от решений, принимаемых управляющей державой;

г) отметили также заявление представителя о том, что, хотя некоторые аспекты формы управления территорией и ее взаимоотношения с управляющей державой являются проблемными и нуждаются в совершенствовании, соответствующие решения могут быть найдены в рамках политической и судебной систем управляющей державы и что правительство территории обращается в суд с исками в целях противодействия последствиям принятия неблагоприятных актов федеральной власти и стремится заручиться молчаливой поддержкой международного сообщества;

д) напомнили о создании в 2016 году Управления по политическому статусу, конституционному контролю и федеральным отношениям в Американском Самоа и отметили предоставленную представителем информацию о том, что правительство Американского Самоа намерено запросить дополнительное финансирование у управляющей державы с целью поддержания и расширения работы Управления;

в отношении положения в Гуама:

а) выразили признательность представителю губернатора Гуама⁶ за сделанное заявление и предоставленную информацию;

б) напомнили о выраженной в 2017 году обеспокоенности по поводу принятия федеральным судом Соединенных Штатов обжалуемого в настоящее время постановления, согласно которому круг участников плебисцита по вопросу о самоопределении Гуама не может быть ограничен коренными жителями

⁵ Генеральный прокурор.

⁶ Директор-исполнитель Гуамской комиссии по деколонизации в целях обеспечения и осуществления самоопределения чаморро.

и поэтому плебисцит является неконституционным, а также напомнили об информации о том, что вследствие этого проведение плебисцита было приостановлено и что реестр лиц, имеющих право голосовать по вопросу о деколонизации, не был составлен, как это требуется местным законодательством;

с) отметили заявление представителя, который предоставил новую информацию о положении в Гуаме со времени проведения семинара 2017 года, включая финансовые проблемы, с которыми сталкивается территория, и апелляционный процесс, проводящийся в управляющей державе в связи с плебисцитом по вопросу о самоопределении Гуама;

d) приветствовали активное участие правительства и народа Гуама в работе Специального комитета и Четвертого комитета в 2017 году;

e) отметили поступившую в 2017 году просьбу губернатора Гуама направить выездную миссию в эту территорию, которая пока еще не состоялась и которая, по мнению представителя, поможет прояснить стремление острова к самоопределению и осознать новые проблемы, возникшие перед Гуамом в процессе деколонизации;

f) с удовлетворением отметили деятельность Комиссии по деколонизации Гуама, целевых групп, которым поручено разъяснять населению каждый политический вариант в решении вопроса о Гуаме, и Гуамского университета, которая направлена на достижение самоопределения;

g) приветствовали решимость территории продвигаться вперед в реализации ее права на самоопределение и предпринимать последующие шаги в деле деколонизации;

в отношении положения во Французской Полинезии:

a) выразили представителю правительства территории⁷ признательность за сделанное заявление и предоставленную информацию;

b) выразили сохраняющееся сожаление Специального комитета по поводу того, что управляющая держава не предоставила информацию об этой территории согласно статье 73 *e* Устава Организации Объединенных Наций;

с) в связи с этим подчеркнули важность наличия предметной и надежной информации о положении в территории, дополняющей подготовленный Секретариатом справочный рабочий документ;

d) отметили заявление представителя, который указал, что Французская Полинезия обладает значительной автономией и не подвергается проявлениям колониального господства или преследованиям, отметил, что, не выбирая из трех вариантов самоопределения, территория отдала предпочтение статусу широкой автономии, и подчеркнул, что после ее присоединения к Форуму тихоокеанских островов в сентябре 2016 года территория стремится к более тесной региональной интеграции, включая достижение целей в области устойчивого развития и участие впервые в восьмом Совещании лидеров тихоокеанских островов, которое проводилось в Японии 18–19 мая 2018 года;

e) отметили также предоставленную представителем информацию о том, что территория недавно провела выборы в законодательные органы власти, на которых большинство избирателей поддержали партии, выступающие за автономию, а также отметили просьбу представителя к Специальному комитету

⁷ Директор, Управление по международным вопросам, Делегация по международным, европейским и тихоокеанским вопросам, Канцелярия президента.

представить соображения относительно исключения из списка и вариантов статуса;

в отношении положения в Новой Каледонии:

а) с сожалением отметили, что на семинаре отсутствуют участники из Новой Каледонии;

б) отметили также информацию, предоставленную представителем секретариата Передовой группы меланезийских государств относительно работы Группы в Новой Каледонии и ее приверженности оказанию помощи народу канаков путем предоставления стипендий студентам высших учебных заведений и возможностей трудоустройства в государствах-членах Передовой группы меланезийских государств в целях укрепления необходимой территории потенциала;

в) согласились в связи с этим с важностью образования и повышения квалификации в интересах народа Новой Каледонии, особенно молодежи;

г) приветствовали направление в 2018 году выездной миссии в территорию для отслеживания ситуации по итогам работы выездной миссии 2014 года перед проведением референдума по вопросу о самоопределении, который состоится 4 ноября 2018 года;

д) отметили визит министров Передовой группы меланезийских государств в Новую Каледонию, состоявшийся 3–5 мая 2018 года, и их встречу с президентом Франции, в ходе которой главное внимание было уделено решению вопросов, включающих биоразнообразие, изменение климата и устойчивое развитие;

в отношении положения в Токелау:

выразили признательность за письменное заявление, представленное семинару Улу-о-Токелау.

С. Проведение третьего Международного десятилетия за искоренение колониализма: в направлении достижения целей в области устойчивого развития в самоуправляющихся территориях: социальные, экономические и экологические вызовы в Карибском регионе, включая деятельность по итогам Карибского регионального семинара 2017 года

28. В своих заключительных замечаниях участвовавшие в семинаре члены Специального комитета:

в отношении положения в Монтсеррате:

а) выразили премьер-министру Монтсеррата признательность за сделанное заявление и предоставленную информацию.

б) отметили заявление премьер-министра, в котором он подчеркнул, что Монтсеррат является территорией, подлежащей деколонизации, и что предыдущую просьбу о снятии Монтсеррата с повестки дня Специального комитета следует отозвать;

с) отметили также предоставленную информацию о том, что Монтсеррат не сможет достичь своих целей в области развития в случае сохранения своей экономической зависимости, которую усугубляют текущие финансовые трудности, и что обеспечение финансирования для восстановления основных разрушенных объектов инфраструктуры и оказания помощи лицам, которые были эвакуированы в связи с кризисом, вызванным извержением вулкана в 1995 году, требует участия Специального комитета в качестве нейтрального партнера;

d) приняли к сведению просьбу премьер-министра Монтсеррата о направлении выездной миссии Специального комитета в эту территорию, которая могла бы также включать проведение встреч с эвакуированными лицами в Соединенном Королевстве, Антигуа и Барбуде и Соединенных Штатах, а также отметили намерение Монтсеррата принять участие в основной сессии Специального комитета в июне 2018 года;

в отношении положения в Пуэрто-Рико:

a) приветствовали участие эксперта из Пуэрто-Рико, которая поделилась своим мнением о процессе деколонизации, особенно в связи с применением Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам;

b) отметили выступление эксперта из Пуэрто-Рико, которая объяснила, с какими ограничениями и проблемами сталкивается Пуэрто-Рико после разрушительных ураганов «Ирма» и «Мария» в сентябре 2017 года, и заявила, что отсутствие суверенных полномочий не позволяет народу Пуэрто-Рико запрашивать или получать жизненно важную помощь со стороны различных стран и учреждений и программ Организации Объединенных Наций, которые предлагали помощь;

c) отметили также, что в своем выступлении эксперт указала, что разрушительные последствия ураганов для Пуэрто-Рико усугубились мерами жесткой экономии, которые были введены Советом по вопросам финансового надзора и управления, назначенным президентом Соединенных Штатов, и которые были нацелены на государственную школьную систему, государственный Университет Пуэрто-Рико, трудовые права и сокращение государственных услуг и пособий;

d) отметили далее, что в своем выступлении эксперт подчеркнула важность того, чтобы малые островные самоуправляющиеся территории понимали, планировали, смягчали и эффективно устраняли последствия изменения климата и занимались просвещением в этой области, принимая во внимание конкретную реальность и географические условия, а также то, что управляющая держава служит препятствием на пути принятия столько необходимой государственной политики.

D. Проведение третьего Международного десятилетия за искоренение колониализма: в направлении достижения целей в области устойчивого развития в самоуправляющихся территориях: социальные, экономические и экологические вызовы в других регионах, включая деятельность по итогам Карибского регионального семинара 2017 года

29. В своих заключительных замечаниях участвовавшие в семинаре члены Специального комитета:

в отношении положения в Фолклендских (Мальвинских) островах:

сослались на соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи и резолюции и решения Специального комитета по этому вопросу, в которых содержится призыв к возобновлению переговоров между правительствами Аргентины и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии с целью нахождения прочного решения спора о суверенитете с учетом интересов населения островов, в соответствии с резолюцией 2065 (XX) Ассамблеи и последующими резолюциями по этому вопросу, принятыми в Организации Объединенных Наций, включая резолюцию 31/49 Ассамблеи, в которой она призвала обе стороны воздерживаться от принятия решений, которые повлекли бы за собой односторонние изменения в ситуации, пока острова проходят через процесс, рекомендованный Ассамблеей, и еще раз просили Генерального секретаря активизировать усилия в выполнении его миссии добрых услуг во исполнение резолюций Ассамблеи и Комитета по этому вопросу;

в отношении положения в Гибралтаре:

напомнили о необходимости принятия практических мер в соответствии с призывом Организации Объединенных Наций к Испании и Соединенному Королевству о проведении переговоров по вопросу о Гибралтаре, с тем чтобы достичь в духе Брюссельского соглашения от 27 ноября 1984 года и с учетом интересов населения Гибралтара окончательного урегулирования спора путем переговоров, в свете соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи и применимых принципов и в духе Устава Организации Объединенных Наций, отметили, что, поскольку трехсторонний Форум для диалога по вопросу о Гибралтаре перестал существовать, Испания и Соединенное Королевство пытаются создать новый механизм сотрудничества на местах в интересах обеспечения социального благополучия и регионального экономического развития с участием компетентных местных властей Гибралтара и компетентных испанских местных и региональных властей, и выразили надежду на то, что этот механизм вскоре сможет начать функционировать;

в отношении положения в Западной Сахаре:

напомнили о мандате Специального комитета в отношении самоопределения народа Западной Сахары, вновь подтвердили все соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи и поддержали все резолюции Совета Безопасности по вопросу о Западной Сахаре, а также приверженность Генерального секретаря и его Личного посланника по Западной Сахаре решению вопроса о Западной Сахаре, подчеркнули необходимость возобновить усилия в целях активизации поиска долгосрочного политического решения этого вопроса, призвали стороны и далее проявлять политическую волю и работать в атмосфере, благоприятствующей диалогу, с целью приступить к более активным и предметным переговорам, обеспечивая тем самым осуществление вышеупомянутых резолюций и успех переговоров, и вновь, как и в ходе предыдущих региональных семинаров, призвали стороны продолжать такие переговоры под эгидой Генерального секретаря без каких-либо предварительных условий и в духе доброй воли в целях достижения справедливого, прочного и взаимоприемлемого политического решения, которое обеспечило бы самоопределение народа Западной Сахары в контексте механизмов, согласующихся с принципами и целями Устава Организации Объединенных Наций.

Е. Роль системы Организации Объединенных Наций в оказании помощи несамостоятельным территориям

30. В своих заключительных замечаниях участвовавшие в семинаре члены Специального комитета:

а) приветствовали участие в режиме видеоконференции представителей Экономической комиссии для Латинской Америки и Карибского бассейна (ЭКЛАК) и Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), приняли к сведению предоставленную информацию и выразили признательность Председателю, который направил приглашения, согласно соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций, в том числе резолюции 72/111 Генеральной Ассамблеи, Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ЭСКАТО), ЭКЛАК, Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, ЮНИСЕФ, Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, Международной организации труда, Международной организации по миграции, Программе Организации Объединенных Наций по окружающей среде, Структуре Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (ООН-женщины), Всемирной продовольственной программе, Всемирному банку, ПРООН, Управлению Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, Управлению Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека и Всемирной организации здравоохранения;

б) призвали все учреждения, фонды и программы, а также другие организации системы Организации Объединенных Наций принимать более активное участие в работе Специального комитета, включая участие в предстоящих региональных семинарах по вопросу о деколонизации по приглашению Комитета, памятуя об ответственности, которую несут эти учреждения за обеспечение полного и эффективного осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам;

в) высказались в поддержку укрепления роли региональных комиссий в деле расширения и активизации участия самоуправляющихся территорий в деятельности этих комиссий в качестве ассоциированных членов, в частности Комитета ЭКЛАК по развитию и сотрудничеству стран Карибского бассейна и ЭСКАТО, согласно их мандатам и соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций о деколонизации;

г) отметили доклад эксперта о роли всей системы Организации Объединенных Наций в оказании помощи самоуправляющимся территориям, в котором он подчеркнул, что вопрос о содействии достижению экономического и социального развития территорий не может рассматриваться отдельно от процесса деколонизации, и сослался на проведенное в 2017 году исследование для ЭКЛАК относительно интеграции территорий в программы и деятельность Организации Объединенных Наций и по ключевым проблемам, с которыми сталкиваются территории в достижении целей в области устойчивого развития.

Г. Идеи и предложения в отношении третьего Десятилетия

31. В своих заключительных замечаниях участвовавшие в семинаре члены Специального комитета:

а) подтвердили, что, согласно Уставу Организации Объединенных Наций и другим соответствующим нормам международного права, все народы имеют право на самоопределение, в силу которого они свободно устанавливают свой политический статус и свободно обеспечивают свое экономическое, социальное и культурное развитие;

b) подтвердили также, что любые попытки, направленные на то, чтобы частично или полностью разрушить национальное единство и территориальную целостность той или иной страны, несовместимы с целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций;

c) вновь подтвердили, что Организация Объединенных Наций по-прежнему играет важную роль в процессе деколонизации, что мандат Специального комитета является крупной программой Организации и что Организация Объединенных Наций должна предоставлять поддержку до тех пор, пока все нерешенные проблемы деколонизации и связанные с ними вопросы последующей деятельности не будут надлежащим образом решены согласно соответствующим резолюциям и решениям Организации Объединенных Наций;

d) вновь подтвердили роль Специального комитета как главного механизма содействия процессу деколонизации и наблюдения за положением в территориях;

e) подчеркнули важность разработки Специальным комитетом активного и целенаправленного подхода и более эффективного осуществления его мандата для достижения цели деколонизации по отношению к самоуправляющимся территориям, включенным в список Организации Объединенных Наций, а также необходимость в том, чтобы Комитет и далее рассматривал каждый конкретный случай в духе открытости, использовал имеющиеся варианты и сделал процесс деколонизации более динамичным, согласно соответствующим резолюциям и решениям Организации Объединенных Наций;

f) вновь высказались в поддержку нынешнего участия самоуправляющихся территорий в работе соответствующих региональных комиссий Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений системы Организации Объединенных Наций и призвали самоуправляющиеся территории активнее участвовать в программах и мероприятиях системы Организации Объединенных Наций, которые направлены на ускорение процесса деколонизации;

g) с учетом вклада различных региональных организаций и региональных форумов в укрепление потенциала самоуправляющихся территорий рекомендовали содействовать их эффективному участию в работе соответствующих региональных организаций и региональных форумов, согласно соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций и с использованием надлежащих механизмов, наряду с укреплением конкретного регионального функционального сотрудничества в различных областях, таких как управление, обеспечение готовности к стихийным бедствиям, адаптация к изменению климата и расширение прав и возможностей общин;

h) также с учетом важной роли региональных организаций и региональных форумов в деле оказания помощи соответствующим самоуправляющимся территориям в поддержку процесса деколонизации предложили Специальному комитету на основании его мандата и соответствующих резолюций и решений Организации Объединенных Наций укреплять взаимодействие и сотрудничество с соответствующими региональными и субрегиональными организациями;

i) извлекая уроки из практики проведения ежегодных региональных семинаров, подчеркнули, что Специальному комитету необходимо рассмотреть вопрос об обновлении правил процедуры семинаров, чтобы уделять равное и должное внимание каждой территории в его повестке дня;

j) в отношении информационно-пропагандистской работы с народами несамоуправляющихся территорий по вопросам деколонизации рекомендовали Специальному комитету в сотрудничестве с Департаментом общественной информации Секретариата активно участвовать в поиске новых и инновационных путей проведения кампании по информированию общественности, направленной на то, чтобы народы территорий лучше поняли возможные варианты самоопределения согласно соответствующим резолюциям и решениям Организации Объединенных Наций о деколонизации, в том числе для содействия предпринимаемым ими усилиям и обеспечения того, чтобы предоставляемая информация действительно доходила до населения несамоуправляющихся территорий;

к) для сохранения повестки дня в области деколонизации в центре внимания мировой общественности рекомендовали также Специальному комитету проводить мероприятия по случаю Недели солидарности с народами несамоуправляющихся территорий, включая следующие:

i) проведение отдельного заседания Специального комитета, специально посвященного Неделе солидарности, с направлением приглашений Генеральному секретарю, Председателю Совета Безопасности, Председателю Генеральной Ассамблеи, Председателю Экономического и Социального Совета и Председателю Совета по Опекe;

ii) организация выставки документальных материалов, посвященных истории Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, в библиотеке им. Дага Хаммаршельда;

iii) проведение в Центральных учреждениях фотовыставки, посвященной истории Специального комитета, на которой будут демонстрироваться фотографии и другие аудиовизуальные материалы из архивов Департамента общественной информации;

iv) проведение в Центральных учреждениях показа документальных фильмов и выставки аудиовизуальных материалов, посвященных освободительным движениям в территориях;

v) организация интервью с Председателем Специального комитета в студии Радио Организации Объединенных Наций, которое можно было бы впоследствии передать для ретрансляции тем местным радиостанциям, которые сотрудничают с Департаментом общественной информации в распространении материалов Организации Объединенных Наций;

l) предложили Специальному комитету, в партнерстве с Департаментом общественной информации и Департаментом по политическим вопросам Секретариата, подготовить подборку для прессы информационных материалов по деколонизации, которая содержала бы важнейшую информацию о Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, список несамоуправляющихся территорий и другую соответствующую информацию для обеспечения надлежащего освещения журналистами вопроса о деколонизации; предложили направлять эти материалы в печатной и электронной форме местным средствам массовой информации в стране, принимающей ежегодный региональный семинар; и заявили, что в наличии уже имеются все публикации, которые можно включить в подборку;

m) рекомендовали Специальному комитету наладить тесные рабочие отношения с неправительственными организациями, занимающимися вопросами деколонизации, прежде всего в несамоуправляющихся территориях, и в качестве первого шага в этом направлении попросить Группу по деколонизации Департа-

мента по политическим вопросам Секретариата составить список таких организаций, имеющих опыт работы в этой области, используя в качестве основы для такой работы существующий перечень неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете (E/2016/INF/5), и осуществляя проверку других неправительственных организаций, которые еще не имеют такого статуса, памятуя о необходимости удостовериться в том, что неправительственные организации, выбранные в качестве партнеров, придерживаются идеалов Организации Объединенных Наций и не участвуют в деятельности, направленной против каких-либо государств-членов;

n) подтвердили понимание того, что все предлагаемые мероприятия будут должным образом освещаться в средствах массовой информации Организации Объединенных Наций и доводиться до сведения мировой общественности через сеть информационных центров Организации Объединенных Наций;

o) по вопросу об образовании предложили правительствам соответствующих территорий и управляющим державам рассмотреть возможность включения вопросов деколонизации в школьные учебные программы в самоуправляющихся территориях;

p) в отношении мероприятий по обзору статуса и/или конституционному контролю и общего процесса деколонизации подчеркнули, что такие процессы требуют индивидуального подхода и что их необходимо осуществлять на основе соблюдения прав человека, принципов транспарентности, подотчетности, всестороннего охвата и коллективного участия, в том числе участия народов, которых это касается, согласно соответствующим резолюциям и решениям Организации Объединенных Наций о деколонизации и целям и принципам Устава Организации Объединенных Наций;

q) по вопросу о взаимоотношениях с управляющими державами рекомендовали и далее развивать и укреплять взаимодействие и сотрудничество между Специальным комитетом и управляющими державами при помощи различных платформ и возможных средств, включая неформальный рабочий диалог, и вновь подтвердили, что всем управляющим державам, особенно тем из них, которые еще не делают этого, необходимо эффективно участвовать в работе Комитета;

r) в связи с этим подчеркнули исключительную важность активизации усилий, направленных на укрепление связей и сотрудничества между Специальным комитетом и управляющими державами, и настоятельно призвали Комитет продолжать изыскивать возможности и добиваться согласованного взаимодействия в этой области в официальном и неофициальном форматах в целях достижения прогресса в деле деколонизации в ходе проведения третьего Десятилетия с учетом конкретных обстоятельств в каждом случае;

s) кроме того, подчеркнули исключительную важность наращивания усилий в целях укрепления связей между Специальным комитетом, другими заинтересованными государствами-членами и сторонами, а также экспертами и гражданским обществом самоуправляющихся территорий согласно соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций;

t) с учетом ценного вклада представителей самоуправляющихся территорий в работу семинара вновь заявили, что Специальному комитету через надлежащий механизм и при содействии Секретариата следует продолжать добиваться всестороннего участия представителей самоуправляющихся территорий в будущих семинарах и что управляющим державам следует содействовать участию избранных представителей территорий в семинарах согласно соответствующим резолюциям и решениям Организации Объединенных Наций;

u) подчеркнули важность укрепления связей между самоуправляющимися территориями, в частности в области обмена информацией об их территориях, и в связи с этим вновь приняли к сведению предложение представителя одной из самоуправляющихся территорий о создании сети, объединяющей такие территории;

v) в связи с этим подчеркнули, что Специальному комитету следует продолжать совершенствовать свои методы работы и наращивать свой потенциал по проведению региональных семинаров, применяя новаторские подходы в целях обеспечения более широкого участия его членов в этих семинарах при финансовой поддержке со стороны Организации Объединенных Наций, чтобы Комитету было легче знакомиться с мнениями народов самоуправляющихся территорий согласно соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций о деколонизации;

w) в отношении роли системы Организации Объединенных Наций в оказании помощи самоуправляющимся территориям подчеркнули, что соответствующим органам и специализированным учреждениям Организации Объединенных Наций необходимо в полной мере участвовать в работе Специального комитета и активизировать свои усилия в деле оказания помощи этим территориям согласно соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций, используя для этого надлежащий механизм, и в связи с этим предложили Комитету обратиться к Генеральному секретарю в его качестве Председателя Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций с просьбой призвать к более активному взаимодействию между международными организациями, действующими в системе Организации Объединенных Наций, и Комитетом, и подчеркнули, что Комитету необходимо разработать пути и средства поощрения участия таких учреждений и органов, включая улучшение связи с ними и содействие их участию в региональных семинарах для взаимодействия с Комитетом и представление докладов о проделанной работе в этих территориях;

x) рекомендовали Специальному комитету разработать пути и средства, с помощью которых он мог бы проводить в каждом конкретном случае более эффективную оценку текущего этапа деколонизации и самоопределения в каждой самоуправляющейся территории согласно соответствующим резолюциям и решениям Организации Объединенных Наций, результаты которой можно было бы использовать в качестве критерия достигнутого прогресса и предстоящего объема работы, и в связи с этим предложили Комитету продолжать разработку предложения по конкретному проекту;

y) еще раз заявили, что Специальному комитету необходимо продолжать, применяя индивидуальный подход в каждом конкретном случае и действуя согласно резолюции 72/111 Генеральной Ассамблеи и другим соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций, практику направления выездных миссий в самоуправляющиеся территории с участием представителей правительств соответствующих территорий и управляющих держав, и в связи с этим отметили выраженную на семинаре представителями самоуправляющихся территорий заинтересованность в проведении таких выездных и специальных миссий;

z) подтвердили, что процесс деколонизации не будет завершен до тех пор, пока не будут надлежащим образом решены все оставшиеся вопросы деколонизации и задачи связанной с этим последующей деятельности согласно соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций;

aa) подчеркнули, что в контексте проведения третьего Десятилетия Специальному комитету следует и далее проводить анализ текущих задач и возможностей процесса деколонизации и разработать практический план действий на третье Десятилетие в интересах ускорения процесса деколонизации;

bb) призвали управляющие державы предоставить Специальному комитету согласно статье 73 *e* Устава Организации Объединенных Наций информацию о ходе осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в самоуправляющихся территориях.

Добавление I

Список участников

Члены Специального комитета

Антигуа и Барбуда (Председатель)	Уолтон Альфонсо Уэбсон ¹
	Клэкстон Джесси Кертис Дюберри ¹
	Шанталь Филлип
	Аша Челленджер
Чили	Пабло Игнасио Каллис Гирагоссиан
Китай	Сун Сен
	Ван Нан
Кот-д'Ивуар	Ясси Максимин Броу ¹
Куба	Умберто Риверо Росарио ¹
Доминика	Лорин Рут Баннис-Робертс
Гренада	Питер Дэвид
	Альва Браун
	Кейша Аня Макгвайр
	Майкл Митчел
	Нерисса Уильямс
	Т. Адриан Джозеф
Индонезия	Ина Хагнинингтиас Кришнамурти
	Инда Нурия Савитри ¹
Ирак	Мохаммед Касим Карем
Никарагуа	Венди Пальма Гомес
Папуа — Новая Гвинея	Фред Саруфа ¹
Сент-Китс и Невис	Сэм Теренс Кондор ¹
Сент-Люсия	Шауна Чарльз
	Нэнси Чарльз
Сьерра-Леоне	Амаду Корома ¹
	Виктор Абдулай Шериф
Сирийская Арабская Республика	Аммар Авад ¹
Тимор-Лешти	Леонето Мантило
Венесуэла (Боливарианская Республика)	Найдли Альварес Фахардо

¹ Член официальной делегации Специального комитета.

Государства — члены Организации Объединенных Наций

Алжир	Сабри Букадум Мохаммед Бесседик Зайна Бенхабуш
Аргентина	Гонсало С. Массео Федерико Орак
Марокко	Омар Хилале Абдеррахим Кадмири Редуан Хуссаини Хаддад эль-Муссауи Омар Кадири Мохаммед Хамлиш Майдолин Муфли Адил Лиамани Зор Саиди Зинеб Танга Хамза Чбихи
Испания	Франсиска Педрос Карретеро
Несамостоятельные территории	
Американское Самоа	Элеасало Ваалеле Але Джон Фиу Саелуа
Фолклендские (Мальвинские) острова ²	Роджер Энтони Эдвардс
Французская Полинезия	Энгель Рэгада
Гибралтар	Джозеф Боссано Рональд Корам
Гуам	Аманда Франсель Блас
Монтсеррат	Доналдсон Ромео
Западная Сахара	Мансор Сиди Мохамед (Фронт Полисарии) Сиди Мохамед Омар (Фронт Полисарии) Суэйлима Тиеб Ахмед Салем (Фронт Полисарии) Мухамед Абба Галла Бахийя

² Между правительствами Аргентины и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии существует спор относительно суверенитета над Фолклендскими (Мальвинскими) островами.

Фонды и программы системы Организации Объединенных Наций

Программа развития Организации Объединенных Наций Стивен О'Мэлли

Организации системы Организации Объединенных Наций

Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна Дейл Александер

Региональные организации

Передовая группа меланезийских государств Илан Анама Килое

Эксперты

Сергей Чернявский

Питер Клегг

Карлайл Корбин

Вильма Реверон-Кольясо

Луи Верне

Добавление II

Послание Генерального секретаря участникам Тихоокеанского регионального семинара

Зачитано руководителем Группы по деколонизации Департамента по политическим вопросам

Рад приветствовать участников Тихоокеанского регионального семинара, проводимого Специальным комитетом по деколонизации. Я благодарю народ и правительство Гренады за то, что они в третий раз принимают региональный семинар после аналогичных мероприятий в 1992 и 2007 годах.

Этот региональный семинар предоставляет возможность изучить положение в оставшихся 17 самоуправляющихся территориях в аспекте политической перспективы и рассмотреть социально-экономические, экологические и культурные проблемы, которые имеют значение для завершения соответствующих процессов деколонизации.

В этом году главное внимание уделяется достижению целей в области устойчивого развития в контексте самоуправляющихся территорий, что крайне своевременно. Цели в области устойчивого развития, изложенные в Повестке дня на период до 2030 года, закладывают основу для общего будущего мира и процветания. Для 17 самоуправляющихся территорий, которые сталкиваются с проблемами изменения климата, доступности услуг здравоохранения, диверсификации экономики, сохранения морских ресурсов и дефицита питьевой воды, выполнение Повестки дня имеет особое значение.

Специальный комитет, выполняя свой мандат по деколонизации, может помочь территориям в осуществлении мер, направленных на обеспечение более устойчивого мира. Но Специальный комитет не может действовать в одиночку. Все стороны должны участвовать в достижении целей в области устойчивого развития и осуществлении деколонизации.

Деколонизация пока еще не закончилась. Для выполнения этой грандиозной задачи нам требуется политическая воля, творческое мышление и партнерское взаимодействие. Примите мои искренние пожелания успеха в проведении плодотворных обсуждений, которые будут способствовать этой важнейшей работе.

Добавление III

Резолюция с выражением признательности правительству и народу Гренады

Участники Тихоокеанского регионального семинара,

собравшись в период с 9 по 11 мая 2018 года в Сент-Джорджесе для рассмотрения проблем и перспектив процесса деколонизации в современном мире,

заслушав на открытии семинара важное заявление министра иностранных дел и труда,

принимая к сведению важные заявления представителей самоуправляющихся территорий,

выражают глубокую признательность правительству и народу Гренады за предоставление Специальному комитету необходимых помещений для проведения семинара, за их выдающийся вклад в его успешное проведение и особенно за очень щедрое и радушное гостеприимство и теплый и сердечный прием, оказанный участникам семинара во все время их пребывания в Гренаде.

18-11348 (R) 140818 170918

